

NAGYVÁRAD

Főszerkesztő: HEGEDÜS NANDOR

Felelős szerkesztő: MARÓT SANDOR

Látogatás Goga Oktaviánál

Csucs, március 10.

(Kiküldött munkatársunktól.) Délután hat óra felé jár, amikor az expressz megáll Csucsán. A falun keresztül sáros út vezet a kastélyig. A domb alján dúcos székelő kapu tárul az érkező elé. A dombon szerpentin út fut fel. Amikor a szerpentin út első fordulójánál megállok, egy hatalmas farkaskutya rohan felém. Már közel ér, amikor hirtelen megtorpan. Egy erős női hang csendül föl parancsolóan, ez szelídítette meg. A kastély előtti bejáratnál magas finomarcú nő áll. Talpig érő fekete prém bunda borítja. Csak a kezei látszanak ki. Az egyikben nagy kulcsesomó, a másikat barátságosan nyújtja felém Goga Oktavian felesége, a híres operaénekesnő. A kastély oszlop-bejárája előtt pedig egy parasztemberrel rövid prémekecsben és kucsmában Goga Oktavian beszélget. Mikor megtudja, miért jöttem elbocsájtja a parasztembert, aki a kocsi, az egyik oldalbejáratot kinyitja és kalauzol fel az emeletre, a dolgozó szobájába.

Magyar könyvek között...

Igazi kényelmes úrilak a csucsai kastély. Alig lehet reáismerni az Ady-kastélyra. Teljesen át van renoválva és gazdagon bebútorozva. Minden sarokban meg látszik, hogy az, aki lakja, költő, de mindenhol ott van a gondos női kéz nyoma is. Goga dolgozószobája egyszerű, de kényelmes. A falat nagy könyvvállvány fedi el. A mennyezettől a padlóig csupa könyv. Előtte nagy kényelmes íróasztal telerakva könyvekkel. Egy keménykötésű könyv fel van nyitva. A címe „Bethlen Miklós kan-cellár” Gyárfás Elemér írta és tisztelete jeléül küldte ezt a példányt Goga Oktaviának.

Egy pillanatra kimegy Goga azután visszajön. Mind a két keze tele van könyvvel.

— Látja, most kaptam őket a postán, — mondja. Nagyon érdekelnek a magyar írók és ez a legfrissebb termés. Molnár Ferencnek legújabb színműve az Üvegipő. Erdélyi Józsefnek a legújabb magyar igéretnek a verseskötete. Móricz Zsigmond új színdarabja a Vadkan és Révész Béla új Ady-életrajza „Ady tragédiája”.

— Nem ismerem Révész Bélát, — mondja Goga, — de ez a könyv túlhangos. Érdekel olvastam a könyvet, mert sok vonatkozás van a csucsai kastélyról.

Szabó Dezsőnek három kötete van előtte. A „Napló” és az „Elsodort falu” két kötete.

Amikor a „Vadkant” lapozza, megjegyzem, hogy azt Móricz Gombaszögi Fildának írta.

— Igen, tudom hiszen nagyon érdekel a magyar irodalom és sok magyar könyvet olvasok.

A politika.

Látom rajta, nem veszi szívesen, hogy most politikára terelem a beszélgetést.

— Nagyon fáradt vagyok, mondja. A múlt hetet a szászrégeni kerületben töltöttem. Több községben tartottunk gyűlést és velem volt Averescu tábornok is. Csak tegnap este érkeztem haza, hogy kialudtam magam. Reggel utazom vissza.

— Nem hiuságból teszem, hogy a szászrégeni mandátumot meg akarom szerezni. Hiszen a legutóbbi választások óta sok kerületben volt új választás, de eddig nem jelöltem magam. Most már, hogy közeleg a mostani parlament mandátumának lejártja, szükségesnek tartom, hogy a kezembe vegyem a politikai hőmérőt.

— A választás március 23-án lesz, addig már nem is igen jövök vissza Csucsára, mert a kerület minden községét be akarom járni.

— A kerületnek összesen tízezer szavazásra jogosult polgára van. Ebből 2400 magyar, 300 zsidó és ezer szász. A többi román.

— Akkor, Kegyelmes uram a magyarságot is képviselni fogja a parlamentben. Mi az álláspontja ma a magyar kisebbségi kérdésben?

Együttműködés.

— Nemesak azért érdekel a magyar probléma, — mondja, — mert a kerületem választóinak tekintélyes része magyar, de mert ennek a problémának külpolitikai háttere is van. Ezért már régen szembenéztem a kisebbségi problémával, amelyet lehet magyar-kérdésnek is nevezni, hiszen a kisebbségünk legnagyobb része magyar. És én nemesak politikai szempontból figyelem a magyarságot, de szemmel kísérem a néplelék folytonos vergődését is és azon töreksem, hogy a két nép közötti állandó jóviszonyt megteremtsem.

— Valamikor úgy gondoltam, hogy az irodalom szolgálhatja ezt a kölcsönös közeledést. Ezért fordítottam és sok magyar írást románba átültettem. Most pedig politikai úton akarom ezt a közeledést megvalósítani. Ahogy a román néplelék pszichológiáját ismerem, úgy gondolom, hogy ez most már lehetséges volna és az csak a magyarságtól függ. A magyarsággal szemben, román szempontból nem látom semmiféle agresszivitás jogosultságát.

— Tanultunk a múlt hibáiból

és a régi magyar rezsimek árnyoldalait nem hagyjuk itt is érvényesülni.

— Két évi kormányzásunk alatti kimutattam ezeket az érzéseket tettekben is. Akkor még a magyarság passzivitásában volt és a román—magyar közös politikáról nem is lehetett beszélni. Ami engem illet, nyugodt lélekkel mondhatom, minden egyes esetben, amelyben hozzám fordultak, segítettem mindenkinek.

— Az utolsó három esztendőben, mikor megalakult a Magyar Párt, fölvettem az összeköttetést ennek a vezető-elemeivel és bizonyos megállapodásra is jutottam velük.

A csucsai paktum ma is kötelez

— Averescu tábornok vezetése alatt többször foglalkoztunk a magyar probléma fontosabb elemeivel és mondhatom, hogy a követendő utat most már tisztán látjuk.

— Természetes módon csak a kormányrajutásunk alkalmával kezdetjük programszerűen megvalósítani azokat az eszméket, amiket pártunk magára vállalt.

— A szászrégeni választás nekem román szempontból is fontos, mert ez az első alkalom amikor velem szemben a ma-

gyarság politikai segédkezet nyújt. Ez nekem nemcsak politikai, de erkölcsi töke is, mert engem természetes módon közről érint.

— Örömmel láttam, hogy a magyarság ottani vezetői nyíltan én mellett állanak. Hiszem, hogy alkalman lesz ez nekik a legszívesebben megköszönni.

A politikai ellenfelekről

nem szívesen beszél Goga. Amikor a köztük és a nemzeti pártiak közötti jóviszonyról kérdezzük, csak azt mondja, hogy a két párt közötti közeledésnek még csak a lehetősége is ki van ma zárva.

— Most a választás előtt természetesen minden lehetetlen vádakat felém szórnak. Arra vonatkozólag, hogy a liberálisok nem állítanak nekem ellenjellel Szászrégenben, meg kell jegyezmem, hogy a kormánypártnak ott nincsenek megfelelő szervezetei. De hiszen én is azt kiálthatnám most Maniu, Vajda és Pop Cicio urak fele, hogy ők is lepaktáltak a liberálisokkal, hiszen nekik sem állítottak annak idején ellenjellel.

— A legigazságtalanabb támadás sem keserít el. Ha az ember itt politikával foglalkozik, meg kell, hogy szokja az ilyen harcmodort is.

— De hagyjuk a politikát.

Kint esik a hó...

Odaáll az ablakhoz és lenéz a völgybe. A hó sűrű nagy pelyhekben esik és már egészen fehér a domboldal. Nagy szőke hullámos haja hátra van fésülve. Barna sportzubony feszül reá. A szemén és az arcán látni, hogy nagyon fáradt. Kinyújtja a jobb kezét, mintha egy biztos pontra mutatna:

— Hogy esik a hó.

A szobában már egészen sötét van.

Most arról beszél, hogy irodalmi téren is tovább fog tevékenykedni a román—magyar közeledésért. A sötétség egészen összeszűkíti a szobát. Ebben a közeli együttlétben olyan furcsán hangzanak ezek a szavak: román meg magyar; szavak, amelyek elválasztanak egymástól, különbséget tesznek közöttük. Csak két ember áll az ablak előtt és kint már világítani kezd a márciusi hóra hulló holdfény.

(f. s.)

Németország csak gazdasági világralmát szerzi vissza

Newyorki jelentés szerint Houghtont, az Egyesült-Államok volt berlini nagykövetét Londonba nevezték ki. Az eddigi berlini nagykövet határozottan megcáfolta azt a híresztelést, hogy Németországban nagy fegyverkészletek vannak. Az újságíróknak kijelentette a volt amerikai nagykövet, hogy Németország lényegében le van fegyverezve. Egy újságíró ama kérdésére, hogy meg van a mód és valószínűség arra, hogy Németország ismét világhatalom lehessen, a nagykövet kijelentette, hogy ezt nem tartja valószínűnek.

— Nézetem szerint ugymond Houghton — Németország sohasem lesz olyan nagy katonai hatalom, mint a világháború előtt volt, azonban meggyőződésem, hogy gazdaságilag ismét olyan hatalmas és erős lesz.

Egyházak harca az új vallási szektákkal

Interju Ciorogár püspökkel a baptizmusról és Magier teológiai igazgatóval a bibliatanulókrol

Egy helybeli románnyelvű lapnak a baptista felekezet és más rokon szekták romániai térhódításáról írt cikkével kapcsolatban a „Nagyvárada” vasárnapi számában fölvetette a kérdést, mi előnyösebb a fennálló európai keretek szempontjából: ha a háború vagy más konvulziók után megnyilatkozó népi nyugtalanságok egy-egy új szektában szivódnak fel, vagy pedig újabb megrázkódtatásokban élnek ki magukat?

A cikkre, illetve a baptista mozgalomra vonatkozólag több oldalról való megvilágítás céljából a „Nagyvárada” munkatársának módjában állt beszélgetést folytatni Ciorogár Romulusszal, a nagytudású főpappal, aki Romániában egyik legfelkészültebb ismerője a mult és jelen vallási mozgalmainak. Ciorogár püspök tudvalevőleg éles elvi ellentétben áll azzal a felfogással, hogy a baptista felekezet tisztán vallási megnyilatkozás. A püspök lekötő szívesseggel az alábbiakban volt szíves véleményét kifejezni kérdéseinkre:

— A baptizmus nem religionális, hanem politikai hitvallás. Mint ilyen jelentkezik Romániában is, ahol elsősorban a román felekezetekkel, sőt bizonyos fokig az állam érdekeivel szemben foglalja el térhódítását. Terjedésének két elősegítője az, hogy a román felekezetek papi létszáma megcsökkent, másrészt pedig, hogy a szekta terjedésének legfőbb rugói között ott szerepel az amerikai pénz. Akik pedig a baptistákat anyagiakkal támogatják, azok ellenségei a román államnak.

Arra a kérdésünkre, hogy van-e valami pozitív támpontja a fenti feltételezésnek, Ciorogár püspök egy háborúelőtti parlamenti jelenetre utal. A magyar képviselőházban ugyanis 1912. körül Almay Olivér aradmegyei képviselő felhívta a kormány figyelmét arra, hogy a román egyházak erejét Erdélyben a baptizmus lehet legjobban széjjelforgácsolni. S Ciorogár püspök szerint a magyar kormányok tényleg minden erejükkel támogatják is a baptistákat.

— Méltóságod tapasztalata szerint — kérdezte munkatársunk — csupán csak a román egyházak, vagy a magyar egyházak rovására is hódít-e a baptista felekezet?

— A magyar egyházak hívei közül — felelte a főpap — csupán a reformátusok hagyják el hitüket az új szekta kedvéért.

— És vajon a baptisták túlnyomó része a reformátusok, vagy pedig a román egyházak hívei közül rekrutálódik-e?

— Inkább a reformátusok közül.

— Ebben az esetben talán még sem tételezhető fel — kockáztattuk meg az elvetést — hogy a kisebbségi felekezet veszteségéről lévén szó a baptizmus terjedését az ország ellenségei segítik.

Ciorogár püspök erre a kérdésre így világít rá:

— Más a baptizmus terjedésének az oka a román egyházak s ismét más a protestáns egyházak felé. A terjedést a román egyházak felé külső eszközök segítik, míg a protestánsok felé az út magától értetődik. A protestantizmus félretette a vallási autoritást. A pusztá szószék pedig nem elégíti ki a lelkeket. A hit teljességéhez megkívánatik a misztikum, a liturgia. Ahol a vallás csak filozófia, ott mindenki úgy filozofál, ahogyan neki jól esik, aminek következménye viszont a vallás individualizálódása. Ma már a protestánsok is kezdenek rájönni, hogy a dogma elsőrendű összetartó elem s amikor éppen most nyárára összehívták a keresztény egyházak közös kongresszusát, protestánsok részéről már a liturgikus elemek behozatalát sem fogadják hajthatatlan ellenkezés.

A „Nagyvárada” vasárnapi cikke írójának arra a felfogására, hogy a kereszténység történelmében minden nagyobb népi katasztrófa után csaknem törvényszerűleg indul el a tömegpsziché új és új vallási reformok keresésére, az ősz főpap ezt a distinkciót állítja fel:

— A baptizmus nem reformáció, csak keresés anélkül, hogy hívei tudnák, mit keresnek. A baptizmus híján van a reformatori koncepciónak. Nincsenek reformátorai, csak pénzügynökeik.

Egyébként a püspöknek erős a meggyőződése, hogy a baptizmus térhódítása csak időleges. Ahol a papok intenzíven kezükbeveszik a lelki élet irányítását s helyes eszközökkel (például vasárnapi korcsmatilalom, vadhaság elleni küzdelem, stb.) hatni képesek a falvak lakosságára, ott lassankint a hívek visszaszivárognak elhagyott egyházaikhoz. Érdekes példaként rámutat Ciorogár püspök itt a Tenke melletti Kisháza lakosaira, akik úgyszólván kivétel nélkül visszatértek régi hitükhöz.

Veszedelemesebbnek tartják a görög keleti egyház vezetői a baptizmusnál az úgynevezett bibliatanulók szektáját, mely nemcsak mellékhatása a baptizmusnak, de vele immár erősen konkuráló mozgalom. Ezekről a bibliatanulókról dr. Magier András teológiai igazgató, mint kimondottan államellenes elemekről emlékezik meg. Az „Aranykorszak” című egyházi lap, aminek beszüntetését bolsevizmus ürügye címén helyeselte a „Sentinela de la Vest”, tulajdonképpen nem a baptisták, hanem a bibliatanulók orgánuma. Ezt a szektát az amerikai John Russel alapította. Magier András szerint a bibliatanulók közel állanak a zsidó valláshoz, ünnepüké a szombatot teszik, de közel állanak felfogásukban a bolsevizmushoz is. A szekta államellenes jellegére jellemző — úgymond — hogy hitelvei szerint a ma létező királyságok jelentik az apokalipszist. Ezeknek a királyságoknak általában minden mai európai világi uralkodnak össze kell omlania szerintük, még pedig 1925. őszén, mert az országok fejlődései a sátán szolgálatába szegődtek. Ez a felfogás államellenes mivoltukat kétségtelenné teszi.

Következő cikkünkben más oldalról fogjuk a kérdést megvilágítani.

• Női és gyermekruhák nagy választékban érkeztek és olcsón kaphatók a Modell áruházban Str. Vlahuta (Szt. János-u.) 6. szám.

Nem engedik emelni a húsárakat

Az ármegállapító bizottság dr. Popovici prefektus elnökele miatt által tartott tegnap, amelyen megjelentek dr. Bucico polgármester dr. Vostinar főjegyző, Catana rendőrprefektus, dr. Mangra főjegyző, Muntean alezredez, Barbu bankigazgató, Ilescu pénzügyigazgató, Dedu iparfelügyelő, Benedek Aladár és Jónás Demeter tanácsosok és dr. Soós aljegyző.

A bizottság a mésszárosok kérelmével foglalkozott elsősorban, akik emelést bértek. Az emelést a bizottság csaknem egyhangúlag elutasította s csupán a sertésbőr árának engedélyeztek kilogrammonként egy leu ár-emelkedést. A huszár árai tehát a következők maradtak: marhahús 26 lei, borjú 30, sertés 38, zsir 66. Mérsékelt a bizottság a tej árát, melynek literjét az eddigi 8 leis maximális árról 7 leire szállította le.

A listre vonatkozólag a bizottság elhatározta, hogy megvárja, amíg a Bukaresti Központi Bizottság dönt. Nagyváradon különben jelenleg nincs integrál list, mert a málmok nem örölnék gabonakészlet hiányában. Foglalkozott a bizottság azzal is, hogy idegen prefekturák területeiről megvásárolt lisztet nem tudták elszállítani a kormányengedély ellenére sem. Erre vonatkozólag szintén a bukaresti Central Komité intézkedését kérelmezik.



DAYRAL & TAUBER LTD. LONDON
Uridivat szövet különlegességek lerakata
DEUTSCH POSZTÓÁRUHÁZ

A gyógyszerész és orvos urak figyelmébe

A Carmen Sylva

drogueriában állandóan kaphatók: Összes — a ministerium által engedélyezett — francia gyógyszer-különlegességek. Többek között:

Quimby-Cantin
Robert-Carriere készítmények
Robin készítmények
Pulmosérum Bailly
Sirup Famei
Serum Fraisse Nevrosténia
Cachets Dr Faivre
Ocreine-Thyreine Gremy
Oxymenthol Perraudin
Poudre Legras
Pilules Dehaut
Lactol Boucard
Tricalcine minden formában
Pomade-savon Cadom

DORIAN

Ma, csütörtökön
utoljára
Mary Tudor
Monumentális
történelmi film.
Ezt megelőzi:
„Vándor madarakkal
Afrikába”
DORIAN FILM!
10 felvonás.

P. Gulácsy Irén pályanyertes darabjának bemutatója a kolozsvári színpadon

A kolozsvári Magyar Színház ünnepélyes bemutatójára készült annak a darabnak, amely az idei drámapályázat győztese lett. A pályázatot halvány pályázók közül tudvalevően a „Nagyvárad” illusztris munkatársa: „Napáldozat” című drámája nyerte meg az első díjat és ennek a darabnak a bemutatója lesz hétfőn, március 16-án a kolozsvári Magyar Színházban.

Az erdélyi drámairodalom fejlődésének nagyszerű dokumentuma ez a darab a bíráló bizottság ítélete szerint és dr. Janovits Jenő, aki ma az erdélyi magyarság életében több, mint színigazgató, aki a drámapályázatot is meghirdette, az eredményhez méltó, ugyszóván ünnepi előadásban fogja színre hozni az erdélyi drámairodalom premierjének színdarabját.

A kolozsvári közönség, amely összeforrva érzi magát a magyar színházzal és az erdélyi irodalommal, nagy érdeklődéssel tanúsít a bemutató iránt, de értesítődünk szerint Nagyvárad urai családjai közül is többen készséggel átutazni, hogy jelen legyenek P. Gulácsy Irén ünnepségén.

Törvénnyel fogják szabályozni a be- és kivándorlást

A kormány elhatározta, hogy a be- és kivándorlást törvénnyel fogja szabályozni és a törvényjavaslat elkészítésével Chireulescu munkaügyi minisztert bízták meg.

A törvénytervezet már el is készült és azt nagy vonásokban közli a Viitorul. A tervezet szerint az országba való bevándorlás és a kivándorlás teljesen szabad és csak néhány szükséges megszorítást ír elő a törvény. Ilyen megszorításokat alkalmazhatnak: a) a közrend és közgazdaság; b) anyagi, vagy erkölcsi érdekek; c) a belső munka, a közegészség és a közérdekek érdekében és végül d) olyan államokkal és polgáraival szemben, akik Romániával szemben megszorításokat alkalmaztak.

A tervezet kivándorlóknak tekint minden román állampolgárt, aki az országot elhagyja azzal a céllal, hogy más országban munkája által magának egzisztenciát biztosítson. Bevándorlóknak tekintenek mindenkit, aki ilyen célzattal érkezik az országba. Be- és kivándorlóknak tekintik az összes kézműveseket, akik az országba munkakeresés céljából jönnek, vagy ezért más országba mennek. Nem tekinthetők be- vagy kivándorlóknak a diplomáciai személyzet, a túszták és utazók, diákok, művészek, atléták, lelkészek, írók, jogászok, tanárok, kereskedelmi utazók és cégek megbízottai.

Nem vándorolhat ki a 18—28 éves közötti kora állampolgár, ha még nem tett eleget hadkötelezettségének. Nem vándorolhat ki a 18 éven aluli kiskorú szülei nélkül, csak ha igazolja, hogy esetleg külföldön lakó szüleihez megy. 17—21 éves kiskorú csak szülei, vagy gyámi engedéllyel, nők 25 éven alul, csak komoly és megbízható egyének társaságában vándorolhatnak ki.

Asszony a férje engedélye nélkül nem vándorolhat ki. A kivándorló külön erre a célra kiadott „kivándorlási útlevelét” kap.

Szabályozza a törvény a hajóstársaságok működési engedélyének kiadását is. Az ügynökségek legkevesebb 2000 aranylei biztosítékot kell, hogy letegenek.

A törvény áthágóinak büntetésére szigorú paragrafusok intézkednek.

KARPITOS
munkákat elsőrendű kivitelben készít:
Gidáli Manó
Ciorogariu (Uri)-u. 2. — Kész hencserek kaphatók.

Megölték Bettauert

A nagyvárosok szeretik a divatos embert. Ha nincs, kreálnak egyet, vagy kölcsön kérnek. Esetleg Abessziniából valami színes kísistent, akiről pár hétig beszélni lehet, akit imádni lehet, akiért meg lehet ölni. És ha nincs fekete kényur, megteszi egy színész is, vagy egy ügyes orru író, aki kiérzi a levegőből milyen irodalmi eszmékre vágnak a szalonok és cukrászdák semmittevő női.

Bettauer divatos író volt, de nem ebből a fajtából. Bettauert nemcsak lelkesedni lehetett, Bettauert gyűlölték annyian, mint amennyien lelkesedtek érte. Pedig lelkesedtek érte, hosszú riportok jelentek meg az újságokban róla, hogy Bettauerhez képtelenség bejutni, annyian jutnak be hozzá. Szó se róla, nem a belvárosok apró hisztériái, akik két mignon között egy kis konfidens izgalomra vágytak. Nem a nagyságos asszony, akinek a testét férje drága selymekbe és nehéz prémbe bugyolálta, csak éppen a lelkét hagyta csupaszon. Nem a fórum képmutatói, akik mindenféle erkölcsös jelszavak egyesületszabaja alá takarják privát életük rejtegetni való intimításait. Ezek csak olvasták — titokban és ellene voltak, amikor le akarták dorongolni. Akik hittek benne, a kik nyíltan melléje szegődtek, akik megtöltötték előszobáit, szegény kis hivatalnokkisasszonyok, akik sorvadtan nehézként érezték már karjaikat az írógépeken zongorázva, mert karjuk még nem ölelt. És hiába várt, várt a polgári frigyre, esügedten hullt alá kopogtatni, mindig csak kopogtatni. Akik hittek benne: okos és felvilágosult diáklányok, sokjuk balkáni országokból özömlött el a köztársasági Béceset és tisztában voltak azzal, hogy so-

ha már nem tudják eladni magukat a konkunkturák, egy vidéki szerencséséhez. Fia-talemberek, akik nem szenvedték a szabad szerelmet, de elvi alapon sem léphetek platformra a prostitúcióval. Akik nem tudtak délután szobrot faragni a kedvesből, hogy éjszaka triviális lokálokban szaggassák ronggyá a Nő illúzióját. Ezeknek volt az írója, édes apja, tanácsadó nagybácsija Bettauer Hugó, akire valóban rá lehet fogni, hogy pornográf. Mert naponta száz és száz titkokat takargató nőt hallgatott meg és egyiknek se volt titka előtte. Száz és száz ifjú embernek volt az orvosa, nem urulógus, akihez megégye szegénybélveggel settenkednek, de ő tudta azt a szót, ami ezer és ezer különböző és mégis egyforma szerelmi szövevényben biztosan operált. Nyíltan hirdette, ami titokban is igazság, azt, hogy szeretni nem bűn és nem betegség s amennyi a baj belőle, mindig materiális indokok okozzák és fokozzák. A ma társadalmát összefogó gazdasági erőkön nem vehetett győzedelmet, de rést vágott rajta hadserege, a meztelen ember. Nem a dekoláltak, a félmeztelenek, akiknél alig fügefalevél jelentőségű a ruha frivol demarkációja, hanem azok, akik bátorsággal merik megmutogatni a meztelen lelküket.

Ezt a Bettauert ölte meg öt revolverlövessel egy fékevesztett fogtechnikus. Egy orvosszerepre áhítozó kontár fogtechnikus, aki csak a fog odvát látta, de sem tanultsága, sem intelligenciája nem volt elegendő ahhoz, hogy ismerje a mikrobákat, amelyek az egykor gyöngyfényű zománcot lepattogtatták.

(bárd.)

Öt revolverlövés az íróra

A merénylet részleteiről a következőket jelenti tudósítónk:

Keddén délután megdőbönt merénylet színhelye volt egy bécsi hetilap szerkesztősége: Bettauer Hugó, az ismert író, a Der Tag munkatársát négy óra körül fölkereste egy ismeretlen ember.

Az ismeretlen fiatalember minden előzetes bejelentés nélkül hatolt be Bettauer szobájába, ahol még mielőtt az író egy szót is szólhatott volna, bezárta a szoba ajtaját és öt lövést adott le az író asztalánál dolgozóra.

Az előhívott rendőrök erős küzdelem után tudták csak a merénylet letartóztatni, akiről megállapították, hogy Rothstock Ottó fogtechnikus, aki mint kijelentette, Bettauer Hugót azért lölte le, hogy az írónak az erotikus problémát tárgyaló írásai az ifjúságot meg ne ronthassák. Bevallotta, hogy tettét már hetekkel ezelőtt elhatározta és ma azzal a határozott szándékkal indult el szülei lakásáról, hogy végezni fog az íróval. A merénylet kihallgatása során nyugodt cinizmussal adta elő merényletének indító okát és azt hangoztatta, hogy meg van arról győződve, hogy az ifjúságnak nagy szolgálatot tett.

A súlyosan sebesült író azonnal megoperálták. Az orvosok megállapították, hogy az állapota rendkívül komoly, mert az egyik lövés a májat is átfúrta és így szepszis forog fönn.

Bettauer Hugó merényletjének motívuma valószínűleg az volt, hogy családjának egyik nőtagja rossz útra tért. Bettauer közismert az osztrák fővárosban lapjáról, az Er und Sie-ről. Bettauer folyóiratának programja a szabadszerelm és az ifjúkoruk nemi felvilágosítása volt. Bettauer az éjjeli órákban meghalt.

HAVI vagy HETI

kedvezményes fizetési feltételek mellett árusítunk vásznak, sifonokat, batisztákat, zefíreket, női és férfi szöveteket.

Vitrael Gábor és Rosenihal

Pável püspök-utca 10. szám alatt.

Üzleti órák délután 2 órától este 7 óráig.

APOLLÓ MOZGÓ

Ma, csütörtökön először:

A legszebb nő a világon

Gyönyörű társadalmi dráma 6 felvonásban.

A főszerepekben:

Lee Parry — Olaf Fjord.

Karneval Rómában. Gyönyörű tájképfelvételek Olaszországban. A vezuv hatalmasan szép kitörése. Internationalis szépségverseny Londonban.

A csehszlovákiai kisebbség a Népszövetséghez fordul panaszával

Felsorolják az agrárreform hibáit

Párisból jelentik, hogy a csehszlovákiai kisebbségek parlamenti képviselői, valamint a kisebbségekhez tartozó autonóm közgazdasági szervezetek kérvénnyel fordultak a Népszövetséghez az agrárreform ügyében, mely — mint mondják — a kisebbségek gazdasági romlását okozza és ez ellenkezik a békeszerződés pontjaival. Hangoztatják, hogy az agrárreformot közgazdasági és társadalmi szempontból nem ellenzik.

de visszautasítják annak sovíniszta nemzeti politikáját.

A törvény a kisebbségeknek semmiféle garanciát nem nyújt és a kisajátításról, eladásról, felosztásról szóló határozatok megtámadhatatlanok.

A felosztott földek csak a cseheknek, tótoknak juthatnak

kisebbség lakta területeken is és állításaik igazolására számos példát hoznak fel.

A Népszövetségtől kérik tehát, hogy gondoskodjanak arról, hogy a kisebbségeknek szerződésileg ígért garanciákat betartsák. Vagy szükség esetén alakítson semleges államok polgáraiból független szakértőbizottságot, hogy megvizsgálhassák állításaik helyességét. Szükség esetén kérje ki a hágai nemzetközi bíróság jogi véleményét. Végül javasolják a kérvényezők, hogy a

csehszlovák köztársaság függesztesse föl az agrárreform végrehajtását

ama esetekben, ahol az a kisebbségi szerződésekbe ütközik, mindaddig, amíg a kérvényről a Népszövetség, vagy állandó bíróság nem dönt. Az érdekes petícióval a Népszövetség tanácsának mostani ülésszaka foglalkozik először.

Az olcsó könyv

A könyv, mindnyájunk barátja, évek óta hiányzik mindazoknak a szekrényéből, akiknek anyagi ereje nem tudott lépést tartani a rohanó drágasággal. A kiadók régtől fogva próbálnak azon, hogy lekötjék a könyv vásárlás elé torlódó akadályokat. Német cégek jöttek rá, hogy olcsó éron úgy lehet a betűre szomjas publikumot könyvhöz juttatni, ha megszervezik a csoportos könyveladást. Több könyvet gyűjtenek egy csoportba és a tömegeladás folytán veszik önmaguk számára lehetővé, hogy olcsón adják el a könyveket. Ez a rendszer várhatóan nagy sikerrel jár, a könyvvásárlás nem remélt fellendülést velt úgy, hogy a német példát az összes piacokon követik és mindenütt teljes eredményel.

Nagyváradon most a „Hegedűs Hirlapiroda” vezette be a csoportos könyveladást. Több könyvet állított össze egy kollekcióba és olyan olcsón bocsátja forgalomba, hogy egy könyv alig kerül 40–50 leibe, ami ma, mikor egy könyv ára minimálisan 120–150 lej, igazán előnyös, kedvező vásárlási lehetőséget teremt. Sorjában fogjuk ezeket a könyvcsoportokat ismertetni és a publikum meg fog győződni róla, hogy e változatosan összeállított csoportban a magyar irodalom és a másnyelvű irodalom legértékesebb alkotásait kaphatja meg olyan olcsó feltételek mellett, amelyekhez az egyenként való könyvvásárlásnál eddig nem juthatott. Huszonöt csoportból áll ez a gyűjtemény, amely 119 könyvből áll és benne klasszikus regények, detektív- és kalandorregények, spirituális- és okkultista könyvek egyaránt helyet foglalnak. Ma az első négy csoport részletezését adjuk a következőkben:

I. csoport:

A legszebb magyar regények értékes gyűjteménye, 5 kitűnő regény, 1072 oldal terjedelemben, 420 lei helyett 210 lei. Tartalma: *Gajdás Pál: A Hunyadiak. Lakatos László: Tavaszi játék. Balázs Dezső: Tass István ifjúsága. Szini Gyula: Marion. Szomaházy: Barátain a halottak.*

II. csoport:

A magyar elbeszélő irodalom legértékesebb alkotásai, 5 gyönyörű regény, 1072 oldal terjedelemben, 300 lei helyett 155 lei. Tartalma: *Kaczér Ilés: Ezüst farula. Székely Aurél: Harctéri típusok. Bródy Sándor: Az ezüst kecske. Gyárfás Dezső: Orfeum. Méray Horváth Károly: Litzginem.*

III. csoport:

Az új magyar elbeszélő irodalom legszebb termékei, 6 gyönyörű regény, 1142 oldal terjedelemben, 270 lei helyett 155 lei. Tartalma: *Ujvári Péter: A bosszúálló Isten. Somlay Károly: Boldogasszony szolgája. Székely Aurél: Vihar után. Krudy Gyula: Bukfenc. Kaczér Ilés: A fekete kakas. Dormándy István: A vihar.*

IV. csoport:

A francia regényirodalom legkiválóbbjainak világhírné regényei, 5 egyszerű regény, 1264 oldal terjedelemben, 500 lei helyett 320 lei. Tartalma: *Anatole France: Vörz vágvak. Maupassant: A step fia. Claude Ferrere: Dex kisasszony. Barbüsse: Viágosság. Romain Rolland: Egy parisi ház.*

Ujánvételes postai megrendelésnél elég a csoportszámat megjelölni.

Tárgyalják a magyar választójogi javaslatot

Budapestről jelentik: Az egységes párt tegnapi értekezletén tárgyalta a kormány választójogi javaslatát. A javaslat előadója, Puky Endre képviselő rámutatott arra, hogy általános, teljes választójog egyetlen európai államban sincs.

A jelenlegi javaslat olyan széleskörű, hogy a nemzeti demokrácia igényeit kielégíteti. A 24 évnél idősebbeknek ötvennégy százaléka választó, ami a Vázsonyi által tervezett javaslattal szemben erős jogkiterjesztést jelent. A női szavazatok száma a javaslat szerint nyolc százalékkal rug. A tilkosság nem azonos a demokráciával. A Vázsonyi-féle tervvel szemben azonban ezen a téren is nagy haladást jelent a mostani javaslat.

Utána Betlen miniszterelnök emelkedett szólásra és ismertetve a kormány inten-

Uj üzlet! Uj üzlet!

Legolcsóbban

vásárolhat, javíthatat órát és ékszereket

Weinbergernél,

Strada Nicolae Jorga

(Zöldfa-utca) 23. szám

A város minden részén

kisebb nagyobb beöltöztethető házakat tudok.

Butorozott szobák vannak.

Gyönyörű villa 3

szobás lakással, szőlővel

sürgősen eladó —

Bármilyen megbízást

elfogad.

Özv. Zilahy Gyuláné

ügynökség, Str. Alapi u. 1

Otthon 1—4-ig.

Van szerencsém Nagyvárad és környéke t. kereskedőinek figyelmét felhívni, hogy

Georg Schicht A. G. Aussig

képviselőt átvettem

Raktáron tartom és szállítom állandóan a világhírű

Ceres-ételzsirt

mindég FRISS minőségben

RESCHNER VILMOS

Str. Gojdu (Beothy Ödön-u.) 30.

ÚJDONSGOK

A szent mise titka

A Katolikus Körben vasárnap, 15-én A szent mise titka című vallásos színművet adják elő az Urileányok Mária Kongregációjának tagjai. A szent mise titka Calderon spanyol író műve. A darab szelleme a Krisztusi szeretetet szimbolizálja, amely a keresztény világ felett fényt, meleget árasztó nap erejével hevít. A katolikus vallás sarkköve a szentmise, a melynek keretében a keresztény hívő napról-napra megújul. A Calderoni-darab misztériumból az a gondolat szűrődik ki, hogy akinek a hit csak idealizmus, aki a katolikus vallás tanításában nem látja a reális értéket, az nem ismeri azt a meggyőző igazságot, ami a katolicizmus két ezer éves életét biztosította. Az bizonyára csak üres értelmetlen szertartást lát, de az életet — a szertartások értelmét, jelentését — nem ismeri. A szent mise titkai c. misztérium előadása elé a legnagyobb érdeklődéssel néz a város katolikus társadalma.

* A menetjegyiroda Budapestre 30 százalékos kedvezménnyel ad ki jegyeket f. hó 16-ig.

* Olvasóinknak tudomására hozzuk, hogy a Nagyvárad Kolozsvári-utca 46., Corvina könyv- és papírkereskedésben kapható.

* Ciorogar püspök Bukarestbe utazott. Ciorogar Romulusz görög keleti püspök tegnap este Bukarestbe utazott.

* Lázár Aurél előadása. Dr Lázár Aurél péntekre hirdetett előadása az Ügyvédi Kamarában szombaton délután öt órakor lesz megtartva.

* A középiskolai tanári egyesület új vezetősége. A középiskolai tanárok országos egyesületének nagyváradi körzete tegnapi közgyűlést tartott. A közgyűlés elfogadta Speranza tanárnak az egyesület elnöki állásáról való lemondását és megválasztotta egyhangúlag a következő vezetőket: elnök Popa Aurél Gajdu-liceumi tanár, alelnök A. Mavrodin, főtitkár Gh. Sofronie, titkár Virginia Andrejevic, pénztáros André Craciun, cenzor V. Felea. Választmányi tagok: Safirescu tanárnő, Alexia tanárnő, Josif Pogan, Schrott György, E. Hancu és E. Speranza. A választmányának hivatalból tagjai Theodorescu asszony, Stefanescu asszony, Nes. T., Vostinar Pál és Gaja Aurél igazgatók. Az újonnan megválasztott elnök nagy tetszés mellett fejtette ki programját, amelyben a kollégialis szellem, a szolidaritás és a függetlenség ápolását, a lelki egységesítés elősegítését, az iskolák és a tanárok presztízsének és méltóságának megvédését és a szülők és a tanárok közti barátságos és megértő kontaktus megteremtését hangoztatta.

* Személyi hír. Értesülésünk szerint a biztosítási szakmában előnyösen ismert Kepes Bertalan ur elhagyta az „Aurora”-nál betöltött állását és az újonnan megszervezett Franco-Romana váradi vezérigénységnél, mint szervező titkár az egész vármegyére kiterjedő hatáskörrel akceptáltatott.

* Bibliamagyarázókat tartóztattak le államellenes izgatásért. Budapestről jelentik: A főváros külterkein cirkáló csendőrség lefogta Korcsmárszky József 26 éves szabót és Fülöp Sándor 29 éves fogházort, akik bibliákat árusítottak. Budapesthez közeli falvakban, a biblia eladása közben, azt hirdették, hogy az államhatalmat nem kell respektálni és minden szegény embernek ötven hold föld jár. A le-

tartóztatott emberek azt vallották, hogy a bibliákat a kolozsvári „Viata” könyvkiadó társaság küldötte nekik csomagokban.

* Vértörézésből — halál. Flore Hordulban 37 éves bucsai favágó január hó 23-án egy fejszével a térdét súlyosan megsebezte. A helyett, hogy orvoshoz ment volna, maga kötözte be a lábát, amely néhány nap múlva vértörézés következtében erősen megdagadt. A nagyváradi körházban a múlt napokban amputálták az egyik lábát, azonban a vértörézés terjedését már nem tudták megállítani és tegnap meghalt.

* Nem terjed a kiütéses tifusz. Dr Comsia János városi főorvos közli, hogy a járványkórházban 11 ragályos beteg fekszik, jórészt diftériás, skáriátos és 2 kiütéses tifuszos beteg. Ez utóbbiak állapota javult s valószínű, hogy felépülnek. Ez azt mutatja, hogy a fertőzés nem erős s a betegek, ha nehezen is, kilábalnak a betegségből. Új eset nem fordult elő.

* Halálozás. Kápolnay Gyula nyug. rendőrkapitány 71 éves korában elhunyt. Temetése csütörtök délután 4 órakor lesz megtartva az olaszai temető halottasházából. „Kegelet.”

* Újabb gyanúkok Leirer ellen. Budapestről jelentik: Egy nagykovácsi földbírtokos megjelent a budapesti rendőrségen és bejelentette, hogy a karácsony utáni napokban Nagykovácsiban járt Leirer, akinél börtöndők voltak. A rendőrség ugyanezek megállapította, hogy Leirer január elsején nem volt beteg, mert megjelent a Budapest tanügyi osztályát vezető tanácsosnál, akinél azt újságolta, hogy nőülhő készül. Éppen ezért tárgyalásokat kezdett a tanácsossal, mert az iskola a házában van elhelyezve s az iskolahelyiségekből, tekintettel házassági szándékára, három szobát igényelt. A rendőrség ezekre a momentumokra is kiterjeszkedik.

* Váradi Aladár jubileuma. A nagyváradi színház kitűnő karnagyának, Váradi Aladárnak jubileumát lelkesen készíti elő a rendezőbizottság. A jubileumi ünnepség központjában Váradi Aladárnak egy Kislaludy-vígjáték nyomán készült dalgátéka fog állani, amit a színház ezuttal hoz színe legelőször. Az ünnepelt Váradi Aladár Marcus István művészeti felügyelő, a színházi bizottság, a város polgársága nevében dr Oláh Béla, azoknak a költőknek nevében pedig, akiknek verseit Váradi Aladár zenésítése segítette népszerűsíteni, Mihály Elvira fogja üdvözölni. Ezenkívül ugyanezek nyílt színen köszöntik a kiváló zeneszerzőt a nagyváradi sajtó és a színház küldöttei is.

* Nagygyűlés Kolozsváron a Vadul Comercial érdekében. A Sfatul Negustoresc a Vadul Comercial érdekében 15-én, vasárnap országos nagygyűlést tart, amelyen a Kereskedelmi Csarnok is részt vesz s felhívja mindazokat a kereskedőket, akik most kilakoltatás előtt állanak, hogy a kolozsvári nagygyűlésen okvetlenül teljes számmal vegyenek részt, s e célból haladéktalanul jelentkezzenek a Csarnok titkári hivatalánál.

* Elfogtak két veszedelmes gonosztevőt. A rendőrség tegnap elfogott két gyanús öltözötű embert, akiknek a ruhája erősen emlékeztetett a rabok öltözetére. Most távirat érkezett Vacarestből, hogy a Targulocnai feyházból megszökött Munteanu János veszedelmes gonosztevő. Az egyik elfogott csavargóban erre ismert reá a rendőrség. A másiktól megállapították, hogy N. József, a szármári javító intézetből megszökött fiatalember. Mind a kettőt vissza toloncolták.

* Mária-csemege, 1 drb 5 lei Benedeknél.

* Puccini emlékünnepe március hó 25-én a Kath. Körben vendégművészekkel, szenzációs műsorral.

* Orosházára szökött Róth Farkas gyilkosa. A csendőrség tovább folytatja a nyomozást Jurcan Avram után, aki kegyetlenül meggyilkolta és kirabolta Róth Farkas tollkereskedőt. Most a csendőrség arról értesült, hogy Jurcan átszökött a határon Magyarországra és Orosháza közelében az egyik tanyán rejtőzik, ahol évekkel ezelőtt már lakott is. A csendőrség most távirati uton kérte az orosházai csendőrséget, hogy vezessék be a nyomozást.

* Elkészült a román rádió-javaslat. Bukarestből jelentik: Az „Argus” című közgazdasági lap azt a hirt közli, hogy a postaigazgatóság befejezte a romániai magán-rádió használatára vonatkozó törvényjavaslat előkészítését. A tervezet a legközelebbi minisztertanács elé kerül, majd elfogadása után benyújtják azt a parlamentnek.

* A Musica újabb szenzációs hangversenye: E hó 21-én a Kath. Körben Alma Movdie ausztráliai hegedűművész, a jelenkor legnagyobb hegedűtalentuma.

* Felhívás. Az Oradea-Mare lakó és legénységi klubjához tartozó hadirokkantak, hadiözvegyek és hadiárva gyámjai felhívatnak, hogy akik eddig (in libret de penziune) rózsaszínű nyugdíj-könyvben a cupont nem írták alá, haladéktalanul jelentkezzenek aláírás végett a városi hadi nyugdíjhivatalban, városháza II. em. 42. ajtó. Akik aláírás végett nem jelennek meg, azok nyugdíjtelé a jegyzékből törölni fog, mert a kir. pénzügyigazgatóság nyugdíjszámfűző osztálya csak a beszolgáltatott cupon alapján eszközli a számfűzést. Oradea-Mare, la 11. Martie 1925. Primaria orasului Biroul penziilor de razboi.

* Napról-napra szaporodnak a betörések. Tegnapi Leitner Lajos vattagyári igazgató Perces-utca 1. sz. alatti lakására ismeretlen tettesek álkulcsos behatoltak és onnan 80 ezer lei értékű ruhaneműt loptak el. A rendőrség nyomoz a tettesek után. A napokban ez már a harmadik betörés. Ugylátszik Nagyvárad újból a vándorló betörők melegegya lett. Nagyon jól tenné a rendőrség, ha egy erélyes és alapos razziával összeszedné a közbiztonságra veszélyes elemeket.

* Ágnes csemege 1 darab 5 lei Benedek és Weisznál „Eldorado” Piata Unirii.

Készpénz áraknál
is olcsóbban!

20 heti vagy 5 havi

részleltézésre

árusít mindenféle textil és ruházati cikket, férfi és női szöveteket, kelengyákat stb. a

HELLAS

áruforgalmi r.t.

ORADEA-MARE,
Str Avram Iancu (Kossuth
utca) 14 szám
Telefon Interurban 960

Beszerezési csoportoknak legelőnyösebb ajánlatot szolgál.
Vidéki megbízásoknak a leggyorsabban tesz eleget!

SCHWARTZ LAJOS uriszabó, Ciorogariu (Uri)-utca 1. sz.

* **Eljegyzés.** Hajnal Rózsikát eljegyezte Erdős Béla.

Mózes Etus és Goldenfeld Bernát jegyesek.

* **Tulbure György előadása Bukarestben.** Ma este a nagyváradi Három-Körös irodalmi társaság a fővárosban, a Mozart-teremben kultúraestélyt rendez, amelyet Bacaloglu ezredes, a társaság elnöke készített elő. Az estélyen Tulbure György közoktatásügyi inspektor „A határszéli megyék kulturális fejlődése” címen tart előadást.

* **A román kereskedők svájci tartozásának rendezése.** Bukarestből jelentik: Az Argus berni tudósítója közli, hogy a román kereskedőknek az a kívánsága, amely a svájciakkal szemben fennálló háboru-előtti adósságok egyezményének módosítására irányul, nagy elégedetlenséget keltett. Ugy látszik, hogy a román kereskedőknek ez a kívánsága befolyásolta azokat a tárgyalásokat is, amelyek a svájci tőkének Románia elektrizálására irányuló együttműködésére vonatkoztak, amiket Tancred Constantinescu svájci utja alkalmával határoztak el.

* **Kérjünk mindenütt Bavaria duplamalátá,** vagy márciusi világos kiviteli Dreher-Haggenmacher-sört!

* **A betegpénztári orvosok fizetése.** Mai számunkban a betegsegélyező pénztár orvosainak fizetéséről közöltünk cikket. Ennek visszhangjaként az orvosok ma értekezletet tartanak s egy memorandumot küldenek a központhoz, valamint a munkaadók és munkások bizottságához. A létszámumot havi 6000 leiben látják.

* **A veszprémi püspök pásztorlevele a divat ellen.** Budapestről jelentik Rott Nándor veszprémi püspök bójtji pásztorlevelében a női divatot ostromozza, mely már a falvakra is átterjed. Hajadonok kivágott ruhákat hordanak és illetlen viselkedésükkel veszélyeztetik a közérkölcseket.

* **Kabos Ilona zongoraművész nő hangversenye szombaton este lesz a Kath. Körben.** Jegyek a Musicában.

* **Hirdetmény.** Nagyon sokszor tapasztalták az illetékes hatóságok, hogy a bankok, magáncégek, gyárak, üzemek, kereskedők és iparosok, akiknek üzletükben, illetőleg műhelyükben alkalmazottaik vannak, olyan egyéneket is felvesznek, illetőleg alkalmaznak, akik katonai kötelezettségeiknek nem tettek eleget, avagy katonai irataik valamilyen okból nincsenek rendben. A rendőrprefektúra a belügy-minisztérium 18925. sz. és 1925. február hó 7-én kelt rendelete alapján, tehát ezennel felhívja azokat, a kik üzletükben, üzletükben, gyáraikban, a bankokban stb. alkalmazottakat, hivatalnokokat vesznek fel, a 21—46 évig terjedő korosztályuk közül csak olyanokat alkalmazzanak, akiknek katonai okmányaik rendben és évenként az illetékes katonai parancsnokság által láttatva vannak. Továbbá hasonlóképpen tartoznak a vállalatok, üzemek, bankok stb. legkésőbb 48 órára az alkalmaztatás után minden ujjonnan angazsáltnak a katonai helyzetét az illető kerületi rendőrségnek tudomására hozni. A kik ezen rendeletnek nem tesznek eleget, a román büntető kódexnek 385. §-ának 9-ik szakasza alapján súlyosan lesznek büntetve.

* **A Kath. Növendék Egyesület** rendez évi közgyűlését f. hó 21-én délután 5 órakor tartja a Kath. Kör helyiségében. A nővédekem iránt érdeklődőket szívesen látja az elnökség.

* **Súlyos testisértésért tizenöt napi fogház.** A járásbíróaság Chis Jenő bíró tegnap tárgyalta Reisner Miklós és felesége pörét. Ezek ugyanis még az elmúlt hónapban súlyosan bántalmazták Klein Mártonnét és az édesanyját. A bíróság Reisnert 15 napi fogházra és 2 ezer lei pénzbüntetésre, a feleségét pedig 5 napi fogházra és 1000 lei pénzbüntetésre ítélte súlyos testisértés miatt. Az elítéltek felelősségét jelentették be.

* **Aki a Tátrába akar utazni,** forduljon díjtalan felvilágosításért a Hegedűs Hirlapirodához.

LEGUJABB

A kormány megszüntette a kényszeregyezségi eljárást

Bukarestből jelentik: Tegnap délután minisztertanács volt, melyen több érdekes ügy került tárgyalás alá. A minisztertanács úgy határozott, hogy megszünteti a csődön kívüli kényszeregyezségi eljárást, melyet 1916-ban a magyar kormány léptetett életbe. A csődön kívüli kényszeregyezségi el-

járást hatályon kívül helyezik. Ugyszintén a tegnapi minisztertanács végleg elvetette a Vadul Comerciul és nem engedélyezte az üzletbérleti szerződések meghosszabbítását. A minisztertanács ratifikálta a módosított nyugdíjtörvény javaslatát is.

* **Egy budapesti főtisztviselő feleségének tragédiája.** Tegnap egy rövid hírből írtuk meg, hogy a határrendőrség Érményfalván letartóztatja és az ügyészségi fogházba szállította J. sz. en. ák Zsigmond: budapesti tisztviselő feleségét, mert az 34 ezer leit akart átcsémpészni a határon. A letartóztatott uriaszonyt tegnap hallgatta ki a vizsgálóbíró és vallomásából egy költségű család nagy tragédiája bontakozik ki. J. sz. en. ák Zsigmond budapesti postafőtanácsos néhánnyal ezelőtti súlyos betegség következtében megvakult. Az orvosok kijelentették, hogy visszanyerheti szemvilágát egy nagyobb operáció és gondos orvosi kezelés után. Mivel a szegény tisztviselőcsaládnak pénze nem volt arra, hogy a horribilis költségeket kifizesse, romániai Nagykarolyban lakó rokonaihoz jött uttleléllel, hogy a szükséges pénzt megszerezhesse. Itt kapott is 34 ezer leit. A pénzzel március 8-án akart visszautazni. Azt nem tudta, hogy leit a határon átvinni nem szabad és amikor a határon kérdezték, hogy pénzt visze-át, megmutatta, hogy a zsebkezdőben 34 ezer lei van. Erre a határrendőrség letartóztatja. A szerencsétlen asszonynak három gyermeke van Budapisten és a vak ura is várja a hazatérést.

* **Piaci husiparosok gyűlése.** Felkérjük a piacon áruval összes hentes, mészáros, borjú és juhvágó iparosokat, hogy a helyrendezés és szabályzat készítése céljából f. hó 12-én, azaz esütőtörökön d. u. 4 órakor az Ipartestület helyiségében tartandó gyűlésen megjelenni szíveskedjenek. A meg nem jelenőkre a hozott határozat érvényes fog lenni. Tisztelettel az Elnökség.

* **Gépiró-kurzus** kezdődik 16-án, hétfő délután az Orsolya-zárudában. A hat hetes tanfolyam tandíja 400 lei. Iparművészeti tanfolyam kezdete 17-én, kedden délután, havi díja 300 lei. Beiratkozni naponként délelőtt lehet.

* **A borbély- és manikűrmunkások** március 15-iki báljának műsora szenzációja lesz a szezon báljainak. Föl fog lépni a kitűnően vizsgázott Szabó Gitta, Bihari Sándor magyar dalokkal, a közkedvelt Rohonczi több magánszámmal, továbbá egy kitűnő hegedűvirtuóz: Putnik Elemér. Láposy zenetanár zongorakísérete mellett. A humort a közismert Deutsch Pál, mint konferansz képviseli. Schönbrun Jolán és Szabados Géza apactáncot adnak elő.

* **Cipésziparosok gyűlése.** Felhívjuk a bőrpári szindikátus összes tagjait, hogy f. hó 12-én, azaz esütőtörökön este 7 órakor az Ipartestület helyiségében a munkásokkal kötendő kollektív szerződés kötése ügyében teljes számban és okvetlenül megjelenni szíveskedjenek. Tisztelettel az Elnökség.

* **Az állampolgársági hivatal** felhívja az alább felsorolt egyéneket, hogy az állampolgársági listába való utólagos felvétel iránt benyújtott kérvényük ügyében 3 napon belül a hivatalos órák alatt d. e. 11—14 óráig a város háza II. emelet 25. számú szobájában jelenjenek meg: Bereczky József str. Salcilor 33. Huszti Sándor str. Veres Balázs 22. Huszti József str. Veres Balázs 22. Lucsey János str. Bisericei 10. Ökrös András szerviciul la CFR. Bán László str. Comfrijilor 5. Oppenheim Sándor str. T. Maiorescu 3. Rosenberg Herman. Jungreis Maximilian str. Cuza Voda 8. Terkeltaub Áron str. Paul 1. Löwinger Julia str. Nicolae Jorga 2. Gubis Ádám str. Col. Tokai. Bajti Ignác str. Calea Victoriei 11. Reich Adolf str. Sztaroveszky 23. Spitzer Mór str. Silor Cerbilor 21. Kohn Bernát str. Vlahuta 17. özv. Sárközy Lajos str. Calvarulului 20. Balogh Sándor str. Dorongos 22. Relics Sándor str. P. Stefan 7. Friedmann Sándor str. Astra 3. özv. Crisan Petru str. Harea 13.

özv. Schausz Salamonné str. Baross 13. Stern Dávid str. Cuza Voda 26. Klein Herman str. Calea Victoriei 71. Róth Sándorné str. Fabriciei de car 1. Friedmann Ármir str. Cosbus 9. Jungel Gyula str. Alexandri 25. özv. Mermze Tódor str. Lebedei 28. Cseke Sándor str. Vlahuta 64. özv. Schwartz Herch Léb str. Hilaria 24. Hegedűs Emil str. P. Stefan Cel Mare 15. Drimmer Jakab str. Goidu 26. Fettmann Mózes str. Cuza Voda 60. Lukács Ioan str. Pescarului 13. Lukács Gyula str. Cimiterului 30. Zilber Lázár str. Sztaroveczky 11. Silbermann Antal str. Pece 15. Judkovics Jenő str. Vlahuta 15. Kriskó Martin str. Sft. Irimie 15. Szentesi János str. Damjanich 1. Vidor József str. Xenopol 5. Robiesek Rudolf str. Aurél Vlaicu 51. Klein Henrich str. Vlahuta 4. Sarkadi István str. Bulvardul Bucurestilor 19. Ványa Károly str. Alexandri 17. özv. Mayer Antalné str. Bulvardul Bucurestilor 19. Takács Klára str. Fabriciei Köblös. Török Mózes str. Fabriciei Köblös. Vinkler Katalin Bul. Bucurestilor 19. Kolbács Margit str. Nógáll 1. Keresztes Mária str. Nógáll 3. Zujdaries Herubine str. Nógáll 3. Ambach Angella str. Nógáll 3. Tóth Alfonza. Galambos Veronika. Hunyar Flóriana. Kool Ida. Venzler Coelostin. Gross Francisca. Oppenrieder Henriette Emma str. Nógáll 3. Verner Ecatarina str. Calea Victoriei 56. Kőrösi Mária és Ecatarina Cal. Victoriei 56. Kern Erzsébet Carolina str. Alexandri 17. Gondos Amália str. Alexandri 17. Svatt Terézia Emilia str. Alexandri 17. Komzsik Károly str. General Mosoiu-11. Porges Nathánné str. Garamizilor 37. Vázár János str. Lir. Cerbilor 7. Karácsony Róza str. General Berthelot 14-a. Zambó József str. Bölcse, 71. Mot János Bul. Reg. Ferdinand 11. Sánta Terézia str. Barna Nicolae 10. Szabó Julianna str. Covre 9. Veres Zsuzsanna str. Fabric de caramiz. Gurzó Julian str. Uliului 3. Lele Gábor Törkölymérő 116. Solyom Sándor str. Aradului 21. Gyula Sándor str. Rosiorilor 1. szám.

* **Puccini emlékünnepe** március hó 25-én a Kath. Körben vendégművészekkel, szenzációs műsorral.

Larvas harisnyai legjobbaki

* **Legjobb telefonkészülék!** villanykörte és manometer raktáromról. Telefon és villanyfelszerelést, minden fémipari és eszterga-munkát, javításokat igen szolid áron vállal R a j z elektro-mechanikus, Szalárdi-utca 9. Telefon 512.

Harisnyák,	keztük,	fehérműiek
és különféle divatruk nagy választékban és legolcsóbban		
SZENSZKI MIKLÓSNÁL		Sas-passage

SOHA nem létezett még alkalom ilyen olcsón bevásárolni.

Női kötött harisnyák	— — — — —	24 Leitől
For	— — — — —	49
Selyem mouslin	— — — — —	55
Férfi sokni	— — — — —	18. 24. 30
Gyermek patent harisnya	— — — — —	14
keztük 5. Női keztük	— — — — —	39
Női divat me lények	— — — — —	395
csipkék, himézsek, szalag.	—	Rövidáru olcsón

Klein Sándor és Társa
Strada Ciorogariu (Uri-utca) 1 szám

KEPES ELEK
orvosi kötőanyag, Sas-passage 20. szám
száját köztartó, sörvölők, haskölők, speciális kötszerek, női és férfi övszerek

FIGYELEM!

Mindenki intézze el üzleti, szerelmi és egyéb dolgait úgy, hogy az Apolló-mozgóban legközelebb egymás után műsorra kerülő következő világsíngereket:

Scaramouche,
Szerelem piacán,
Pat és Patachon,
Végzetes eskü,
Megbolondult kórház,
Divatcsászár (Mary Murray),
Száguldó kerék,

okvetlenül megtekintse, mert ezek a filmgyártás rekordjai, szebbet, jobbat még senki sem látott!

* Szörme-bundák, sportkabátok előrehaladott idény miatt mélyen leszállított árban Lechner szücsnél Ciorogariu 4. sz.

TŐZSDE

Zürich, március 11. Nyitás: Berlin 123'812, Newyork 519 fél, London 2478 háromn., Páris 2676 egyn., Prága 1545, Budapest 0.0072, Bukarest 255, Bécs 0.0073'30.

Bukarest, március 11. Zárlat, Devizák: Páris 1051, London 976, Newyork 204 fél, Róma 833, Zürich 39.40, Bécs 28'80, Prága 607.

Valuták: Font 960, frank 1070, svájci 38, lira 830, dinár 320, dollár 202, osztrák 28 fél, magyar 27, szokol 590.

Zürich, március 11. Zárlat: Berlin 123'75, Amsterdam 207'45, Newyork 519 fél, London 2479 fél, Páris 2680, Milanó 2130, Prága 1545, Budapest 0.0072, Belgrád 840, Bukarest 255, Varsó 99 fél, Bécs 0.0073'30.

Budapest, március 11. A szerdai értékpapír-zárlat: Angol-M. 34, Olaszb. 20, Allamv. 404, Borsod-Misk. 210, Kőszén 2960, Ganz-D. 2530, Műtr. 114, Ofa 460, Magy. H. 397, Osztr. H. 155, Kereskb. 1140, Első Bp. 113, Urikányi 890, Ganz-V. 1130, Karton 68, Nasic 1695, Leszám. 65, Salgó 513, Belv. Tak. 29, Borsodi szén 60, Fegyver 690, Izzó 805, Cukor 2220, Tröszt 136.

Budapest, március 11. A szerdai terménytőzsde. Gabonapiac szilárd. Tisza-vidéki búza 535—545, rozs 440, árpa 360—380, sörárpa 450—470, zab 425, tengeri 245, korpa 220—225 ezer korona.

MAH-JONG

elszámolási
BLOKK

SONNENFELD
papíráruházában kapható.

SZIRMAY női kalap áruházában

Bulew. Reg. Ferdinand No. 10 (Stern-palota)

Eredeti párisi és
bécsi modell új-
donságok érkeztek

Egyben a n. é. hölgy közönség és t. masamód
nők tudomására adom, hogy e szakmába vágó

összes kalap kellékekből
állandóan nagy választékot tartok.

SPORT

— Két bajnoki mérkőzés a Károly-pályán. Vasárnap délutánra valóban szenzációs programja van az Erzsébet-ligeti új sportpályának. 2 órakor kezdődik a Nac-Törekvés ifjúsági bajnoki döntő mérkőzés, 4 órakor pedig a Nac első csapata mérkőzik a Bihorullal az elsőosztályú bajnokság első helyéért. Mind a két mérkőzés rendkívül nagy érdeklődést vált ki a sportközönség körében, mert nemcsak nívós és szép játékot várnak, hanem meri a mérkőzések eredményei két rendkívül fontos kérdést döntenek el: az 1924—25. évi ifjúsági és az 1924—25. évi kerületi bajnokság kérdését is. A Károly trónörökös pálya nagyszerű talaja és gyönyörű, fedett tribünje minden tekintetben garanciák egy a csapatok abszolút játékkészségét, mint a közönség legkényelmesebb elhelyezését. A helységeket a pályaintéző bizottság igen mérsékeltén állapította meg.

NYILTÉR

Párlsból a legujabb női
divat újdonságokkal meg-
érkeztem.

Szilágyi Ernő
Bul. Regele Ferd.
(Rákóczi-ut) 3.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Csütörtök: Mézeskalács, operett Zöldhelyi Anna vendégfellépéssel. A) bérlet.

Pénteken: Ki babája vagyok én. Szombat délután fél 3 órakor: Nagy Katalin, Ibolya, Salgó Mária vendégjátékával, olcsó helységekre.

Szombat este 8 órakor: Postás Katica, operett-újdonság 1-ször, bérleten kívül.

Vasárnap délután fél 3 órakor: Mágnás Miska operett, mérsékelt helységekre.

Vasárnap délután fél 6 órakor: Ember tragédiája, mérsékelt helységekre.

Vasárnap este 8 órakor: Postás Katica, operett-újdonság, 2-ször.

Hétfő: Postás Katica, operett-újdonság 3-szor A) bérlet.

Kedd: Postás Katica, B) bérlet.

A SZÍNHÁZI IRODA HIREI

— Mézeskalács Zöldhelyi Annával. Csütörtökön este A) bérletben a Mézeskalács Örse szerepében lép fel másodszor a nagyváradi közönség kedvenc primadonnája, Zöldhelyi Anna, akinek gyönyörű hangja, kiforrott játékművészete szinte egyedül áll. A Mézeskalács többi szerepeit a vendégművész mellett Biczó Margit, T. Pogány Janka, Benes Ilona, Bihari Sándor, Bihari Nándor, Stoll, Madas és Sós játsszák. A Mézeskalács csütörtöki előadása A) bérletben megy.

— Ki babája vagyok én. Pénteken este B) bérletben kerül színre másodszor a kitűnő francia sláger vígjáték, mely Ki babája vagyok én, sokatmondó címet viseli.

— Postás Katica. Zerkovitz pompás új operett-jét a Postás Katicát szombat este mutatja be az operett társulat. A Zerkovitz-féle operettek páratlan sikerét már maga a szerzőnek a neve biztosítja, akinek eddigi darabjait és szerzeményeit a közönség az első intrádrára szeretettel fogadta. A Postás Katica, ha lehet, túl tetszik Zerkovitz eddigi szerzeményein, olyan sok szép melódia és megkapó tánczene van benne. A Postás Katica főszerepeit Horváth Mici, Kertész Manci, T. Pogány Janka, Fráter Géza, Bihari Nándor, Stoll, Madas, Sós, Hevesi

és Galambos játsszák. A Postás Katica szombaton és vasárnap bérletszínben, az elővétel után itelve szorongásig zsúfolt nézőtér előtt, hétfőn és kedden bérletes előadásban kerül színre.

— Salgó Mária vendégjátéka. Szombat délután fél négy órakor Molnár Ferenc szenzációs vígjátékában, az Ibolyában mutatkozik be Salgó Mária, a fiatal és nagyon tehetséges naiva, akinek az erdélyi színpadokon már jelentős sikere volt.

MOZI

— Ma utoljára látható a Dorian-film-színházban a „Mary Tudor” című nagyszabású történelmi dráma, melynek főszerepét Marion Davies alakítja. Az izgalmas történet VIII. Henrik angol király korában és udvarában játszódik le és minden jelenet valószínűs megfélemléssel szolgál. Ezt megelőzi „Vándormadarakkal Afrikába.” Eredeti szaharai felvételek.

— Apolló-mozgó. Ma csütörtökön „A legszebb nő a világon” című film megy, Lee Parryvel és Olaf Fjorddal a főszerepekben. A filmnek nagyon szép meséje az, hogy miként nyeri el a kis marionettkészítő, szegénységben nyomorgó szép leány tiszta lelkével, arany szívvel és mindenkit meghódító szépségével, bár sok szenvedés után, boldogságát. S e bájos mese keretein belül végigvezet bennünket az ügyes rendező Róma pazar kiállítású Karnevál ünnepélyén, Itália gyönyörű vidékein s e filmen láthatjuk a legpazarabb pompával kiállított szépségversenyt. A gyönyörű felvételek betetőzéséül a Vezuv borzalmasan szép kitörését láthatjuk s egy kastély égését. A női főszerepet a legbájosabb német filmdiva, Lee Parry alakítja a tőle megszokott bájjal és tökéletességgel, a férfi főszerepben a dailás, fess, szép Olaf Fjord excellál.

A

HUMANITAS

(Sas palota — Kossuth-utcai oldal)

folyó hó 13-án, pénteken
értékes műtárgyakból, régiségekből és egyéb szép dolgokból nagyszabású

árverést rendez

Kérjük a t. közönséget, hogy eladandó tárgyait hozzánk minél előbb behozza, mert azokat így általunk a legmagasabb áron eladhatja.

Egyébként szép kiállítást is rendeztünk, mely egész nap megtekinthető.

Hirdetmény.

Közhírré tétetik, hogy a Határmegállapító Bizottságnak jó rajzolóira van szüksége.

Az érdekeltek jelentkezhetnek naponta d. e. 10—12 és d. u. 16—18 óráig Ferdinand király-ut 36-b. szám alatt (emelet)

A román kormány megbízottja:
Dumitrescu tábornok.

Értesítjük a t. vevő közönséget, ha olcsón akar háló és ebédlő burtorokat vásárolni, most alkalma van hozzá. Vétel kényszer nélkül keresse fel cégünket addig, míg a nagy készletünk tart.

BECK és BENJAMIN

Strada Cuza Voda (Szacsavaz-utca) 17. szám

Kiadó lakások és üzlethelyiségek

A VEISZLOVITS LAJOS ur által, a Parcul Traian 6 alatt építendő két emeletes bérpalotában novemb. 1-re kiadók, a földszinten 4 üzlet, félémeleten 5 üzlethelyiség vagy iroda. I. emeleten 1 drb. 5 szobás lakás, 1 drb. négyszobás lakás. II. emeleten 1 drb. 5 szobás lakás, 1 drb. 4 szobás lakás. A bérletek feltétele meg tudható. Dr. Várady Ödön ügyvédnél. Parcul Traian (Széchenyi-tér) 12 szám délután 3—7 között.

A legkisebb hirdetés ára 30 lei

A NAGYVÁRAD APRÓHIRDETÉSEI

Egy sor ára 3 lei, vastag betűs 6 lei

Levelezés

Velenec és Váralján lakó olva-ór k figyelmébe! Apró hirdetést vagy bármilyen lapunkhoz tartozó dolgot vigye be Str. Caiea Victoriei (Kolozsvári-utca) 46. CORVINA könyv- és papírkereskedésbe, lapunk kiadói hivatalába. 555H

HÁZASSÁG

Középkorú uriember meg-nősülné. Leveletet "Disz-kreció biztosítva" jellegre kiadókba kér. 545

LAKÁS

Butorozott szoba külön bejárattal kiadó, teljes elátással vagy a nélkül. — Cim a kiadóban. 549

Apollo palotában levő 3 szobás modern udvari lakó-somát elcserélném 4-5 szobás lakással, csakis a központban. Lelépési íze-tek Ajánlatot 4-5 szobás "jellegre a Hegedüs Hirlapirodában. 260H

Állami t szíviselő központ-ban két szoba mellékhá-lyiségekkel álló lakást ke-res "Nem rekvirálók" jel-igére. Ajánlatokat a kia-dókba kérek. 534

ELLÁTÁS

Kis családnál szerény igé-nyű leány teljes ellátást kaphat, ugyancsak kiűnő házi-koszt olcsón kapható kihordásra, vagy bent ét-kezésre. Damjanics utca 20. sz. balra első ajtó. 539

Alkalmazás

Volt önálló fűszerkeres-kező, beszél a román, magyar, német nyelvet. Ál-lást keres. Vidékre is megy. Megkereséseket a kiadókba kér. 456

Állást keres, bármint, fiatal családosi férfi, irodai teendőkhöz, üzletben jár-tas. Beszél román, ma-gyar, német, horvát nyel-ven. Címet a kiadókba kér. 457

Főzni tudó mindenest ke-resek 2 tagu családhoz 15-re. Nic. Zsiga (Lukács György-utca 22. 544

Keresek két kis gyermek-hez jobb családból való, megbízható, gyermek sze-rető, középkorú leányt v. asszonyt május 1-re. Le-vélbeli ajánlatot kér Dr Andrásyné, Valea lui Mihai (Ermihályfalva) 548

Perfect önálló fiatal főző-ő azonnali belépésre ke-resztetik ezer lei fizetéssel. — Jelentkezni a Hegedüs Hirlapirodában. 551

Négy középiskolát végzett leány pénztárkezeléshez felvétetik "Mercur" bor-üzlet, Strada Avram Iancu (Kossuth u.) 6. 553

Fogtechnikus, perfect, több évi gyakorlattal (két évi németországi gyakor-lat, állást keres. Cim a kiadóban. 554H

Adás-Vétel

Modern konyha kredenc eladó. Mic. Samuil-u (Szabadság-u.) 8. Körösi. 550

Lámpaornó, páma, terítő, függöny montirozás, go-bein, tilé, kelim, szmirna, hímzés, ruhahorgolás, ka-bát, kosztüm, estélyi és utcai ruha olcsón készül Nilgész-telep 100/02. szám Schwarcz-ház. (Repülőhid mellett.) 188

Eladó 2 hold szőlő 2 la-kással, mindenféle fősze-reléssel. Aranyoldal 149. Füstös János. 552

Hármas-utca 17. számú ház kedvező feltételek mellett eladó. 547

Többrendbeli szerszám el-adó, ugymint lakatos, ko-vács bádogos, elektro és egy gázgenerátor hatvan méter gázcsővel. Cim a kiadóban. 546

RIMANOCZY

műbutor és Parkettgyár R-T. Str. Clujului 117 — Telefon 2 79. sz
Irodabutorok, műbutorok, I. és II. oszt. parketták, Fenyő és tölgy fűrészárak. — **Érvágás gafferin** Mindennemű ládát összeszegezett és szétszedett részekben moreadolásra azonnal szállítunk.

Eladó háztelkek és villatelkek.

A Gerliczy-utcai kocsihid bejáratánál, a város szívében és legszebb helyén, nagy jövőjű igen szép kis-sebb-nagyobb parcellák, kedvező fizetési feltételekkel is eladók. — A terület a legnemesebb faj szőlővel van beültetve, minden telektulajdonos egy-szersmint egy szép darab szőlőhöz juthat. —

Értekezhetni ugyanott vagy a tulajdonosnál:

Biró József

Str. Dorobantilor (volt Ruikovszky-ut) 8. sz. alatt.

Guy de Maupassant

összes munkái

X. kötet

Tóni bá'

A kövér Tóni bá', a frivol Patience ur, a semmirekellő Bombord s a többi gé-zenguz mulatságos története.

Kapható

a HEGEDÜS HIRLAPIRODÁBAN.

Hirdetmény.

Köztudomásra hozatik, hogy a Határmeg-állapító Bizottság Ferdinand király-ut 36-b. szám alatt március hó 25-én d. e. 10 órakor elad nyilvános árverésen használt külső és belső autógummit és más használt autó fei-szerelési cikkeket.

Az árverés a számvevősegi törvény értel-mében fog megtartatni.

A román kormány megbizottja:
Dumitrescu tábornok.

Zongorák

Elsőrendű wieni német és angol gyárt-mányuak állandóan raktáron

Legmesszebb menő jótállással.

Részletfizetésre is!

STERNBERG

Kishidő.

NAGYVÁRADI HÁZTULAJDONOSOK BANKJA
PARCUL TRAIAN (SZÉCHENYI-TÉR) 12. SZÁM

BETÉTEKET elfogad kamatozásra.
KÖLCSÖNÖKET nyújt háztulajdonosoknak 10 ezer lei erejéig bekebelezés vagy háztulajdonosok kezességére mellett.

HÁZKEZELÉSEKET a bruttó bevétel 10/00-áért elvállalja,

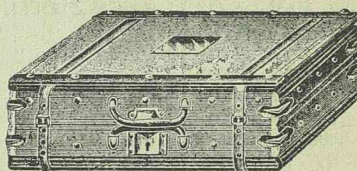
takarékbiztosítási osztálya

lehetővé teszi mindenki részére a könnyű vagyon-szerzést, a családja jövőjéről való gondoskodást, aki ugyanis életkor szerint 15 éven át hetenként 13 lei 50 banit, 14 lei 50 banit, vagy 15 lei 50 banit befizet, 15 év múlva kikap 10 000 leit, halála esetén pedig akár egy heti befizetés után is családja azonnal meg-kapja a 10 000 leit. A biztosított összegért a régi jó-hírnévű Fonciere biztosító társaság vállal felelőssé get. Minden biztosító heti befizetési könyvben esz-közölheti a befizetést. Ily alapon biztosítást köthet 500 000 lei erejéig.

INGATLAN OSZTÁLYA foglalkozik házak adás-vételével.

Kerékpár zománcozás, nikelezés

és javítását legolcsóbban vállalom. Használt kerékpárokat veszek és eladok. — Kerékpár gumi és minden alkatrészek legolcsóbban nálam kapható. **BEDEKOVICH** Strada Josif Vulkan 17. szám. — Javitó műhely!



A nagyv radi bőröndárn és táskagyár
Str. Cuza V da (Szacsvai-utca) 18. sz. alatt

Összes gyártmányai detailban is gyári árak mellett kaphatók.

Eredeti németországi Eckendorfi
takarmányrépa, fűmagvak,
főzelék és virág-

MAGVAK

gyümölcsfa csemeték és szőlő-
oltványok legjobb minőségben a

„Viktória“

kertgazdasági és magtermelő

Részvénytársaságnál

Oradea-Mare — Nagyvárád

Gerliczy-palota.

AZ ELHIZÁS

és soványító gyógyeljárások. Irta: Dr Lukács Pál.
Kapható: a Hegedüs Hirlapirodában.



ÉRTESÍTÉS
BUKSZ MIKSA

villanyerőre berendezett kocsigyártó és special jó-vasaló üzemét Strada Alexandrii (Teleky-utca) 56. szám alá helyezte át. (Saját ház.)

Férfiöltönyök (használt), jókarban levők, közép-ter-metre, olcsón eladók. Fa-zekas szabó, Str. Nicolae Iorga (Zöldia-u.) 6. 493H

Fajspilz kutya eladó. — Rákóczi-ut 30 jobbra 529H

Gyermek kocsik

ridikül ujdonságok, utazó táskák és ko-sarak nagy választékban érkeztek.

Reclám árak!

SZABÓ Iesháruhá

Sas-passage 42. szám

Egy új erős kézi táblás-kocsi eladó. — tr. Pescaru-lui (Halasz-utca) 6. 558

Belenyesen Str. Podului 6. sz. alatt betegség miatt sürgősen eladó ház elfog-laható 3 szoba, mel ek-heyiséggel, jó termó kert-el, elsőrendű forgalmas helyen: Cim Krausz De-zsóné, Szifány, u. p. Dob-rești, Jud. B. hor. 556

KÜLMÉRE

250.000 lei kölcsön keres-tetik nagyobb ingatlan be-kebelezés biztosí assal. — Ajánlt, magánpénz" jel-lege alatt a kiadói hivatalba kéretik. 531

Gobelin, kelim és szmir-nát olcsón vállalom. Fil-lébe állandó készlet. Cim: Str. Tabacariilor (Timár-u.) 8. sz. 225

Ugyes varróleány, ki mun-dentéle varráshoz ért, há-zakhoz ajánlkvzik. Cim: Fránl Frida, Str. Astra (Gilányi-utca) 23. szám

Utlevél, bérlet- és bármily igazolványhoz szükséges tény ké pek legolcsóbban Zenker fényképésznél, Str. I. C. Bratianu (szaniszló-utca) 25. Fésvételek este fél 8 ig.

Pilissé és gouvré munká-n nagyon olcsón készülné. Str. Alexandrii (Teleky-u.) 22. kapuval szemben M

24 % kamatra keresetn magánpénzt teljes fedezet tel. Adasvételi Rig. Parcu Traian (Széchenyi-tér) 24. Ertesítés délután. 406

Remélem

tudja már, hogy
a Pannoniában
vizumoztat
DEUTSON a futár
Utlevéleket elinté.

ÓRÁK

szakszerti javítását a legkomplikáltabb kifogástalanul

TISZAY

végzi, Str Alexandrii (Teleky-u.) a Jutányos árak. Preciz munka

Román-Magyar Magyar-Román

Ghetie szótár eladó a Hegedüs Hirlap-irodában.

FIGYELMEZTETEM

hogy órát, ékszert leg-jobbban, legolcsóbban készít és elad, törtött aranyat a legmagasabb árban vesz

BRENNER,

Vlahuța (Szt. János)-u. 6.